

**Naalakkersuisunut ilaasortanut immikkut siunnersortinik atorfinititsisarneq aamma  
aninaasarsiaqartitsisarneq pillugu kaajallaasitaq 1. januar 2014-imeersoq**

*Immikkut siunnersortit*

**§ 1.** Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfiani immikkut siunnersortit arlaqartut atorfinitinsinneqarsinnaapput. Naalakkersuisoqarfuit sinnerini immikkut siunnersorti ataaseq atorfinitinsinneqarsinnaavoq.

*Suliassat*

**§ 2.** Immikkut siunnersortit Naalakkersuisut Siulittaasuannut aamma Naalakkersuisunut ataasiakkaanut Naalakkersuisunut Siulittaasutut aamma Naalakkersuisutut sulinerannut ilaatillugu siunnersuinermik ikuunnermillu sullississapput.

*Imm.* 2. Naalakkersuisut Siulittaasuata aamma Naalakkersuisut ataasiakkaat, suliassat immikkut siunnersortimit suliarineqartussatut ikuuuffigineqartussatullu kissaatigineqartut nassuiassavaat. Ilanngullugit immikkut siunnersortit ikuuuffigisinnaavaat:

- 1) Politikkikut oqalliffinnut assigiinngitsunut atatillugu oqalugiaatissanut isumernissamut tunngavissiat
- 2) Partiimut attaveqarneq
- 3) Naalakkersuisup partiiani ataatsimiinnerni peqataaneq
- 4) Ataqatigiissaarinernik politikkimut tunngassuteqartunik isumaginninneq
- 5) Naalakkersuisut naalakkersuisooqatigiit partiivinit assigiinngitsuneersut akornanni ataqtatigiissaarineq
- 6) Inatsisartuni sulinermut atatillugu ikuunneq, attaveqaqatigiinnermut suliassaagajuttartut.
- 7) Inatsisartuni ataatsimiititaliamik attuumassuteqartumik ilisimatitsissuteqarnermut/peqataatitsinermut atatillugu siunnersuineq
- 8) Siunnersuineq atorfilittanit suliatigut siunnersuinermut tapertaasussaq
- 9) Tusagassiornermik suliassat aalajangersimasut

*Imm.* 3. Immikkut siunnersortit siunnersuinerit ikuunnerillu Naalakkersuisut Siulittaasuata aamma Naalakkersuisut ataasiakkaat partiimi politikkeritut inisisimaneranuinnaq tunngassuteqartut isumagisinnaanngilaat.

**§ 3.** Immikkut siunnersortit sulihamut tamanut tunngasumut imaluunniit aalajangersimasumut sumulluunniit Naalakkersuisut Siulittaasuannut aamma Naalakkersuisunut ataasiakkaanut saqqummiunneqartunut imaluunniit saqqummiunneqarsinnaasunut tunngasunut siunnersuisinnaapput ikuussinnaallutillu. Immikkut siunnersortit tamatumunnga ilaatillugu suliami allakkianik paasissutissanillu paasitinneqarsinnaapput.

*Imm.* 2. Pisortat ingerlatsinerannut inatsisit malillugit suliassani aalajangiiffigineqartussani aalajangersimasuni, immikkut siunnersortit akuliutsinneqarnissaannut

kinaassusersiunngitsumik tunngavissanik pisariaqartunik peqarnersoq ataasiakkaatigut naliliineq apeqqutaassaaq. Tamatumani immikkut pingaartinneqassaaq suliap politikkikkut sunniutissai pillugit siunnersuinissaq pisariaqartinneqarnersoq aammalu tusagassiuutit attaveqaqtiginnerlu pillugit siunnersuinissaq pisariaqartinneqarnersoq.

*Imm. 3.* Immikkut siunnersortaasut sulisut pillugit suliassani aalajangersimasuni imaluunniit isumaginninnermut peqqinnissamullu inatsisit, inuussutissarsiornermi tapersiisarnermut inatsit aamma ineqarnermut tapersiisarnermut inatsit naapertorlugu suliani aalajangersimasuni ikuutissanngillat.

#### *Paasiniaavissat il.il.*

**§ 4.** Immikkut siunnersortit aaqqissuussaanikkut Naalakkersuisoqarfip atorfilittanut immikkoortortaani inisisimasussanngorlugit atorfinitisinneqassapput. Immikkut siunnersortit allaffissornikkut Naalakkersuisoqarfimmi pisortap aqutsinermut akisussaaffiata ataaniissapput. Naalakkersuisoqarfimmi pisortap Naalakkersuisut ataasiakkaat peqatigalugit malittarisassat, immikkut siunnersortit naalakkersuisoqarfimmi sulisut sinnerinik suleqateqarnerminni malitassaat, aalajangersassavai. Immikkut siunnersortit atorfilittanut nalinginnaasunut suliakkersuisarnissamik pisinnaatitaaffeqartinneqanngillat.

**§ 5.** Immikkut siunnersortit inatsisinik malinninnissaq, ilumoorneq aamma sulianut tunngatitsinissaq pillugit tunngaviusut nalinginnaasut malittussaavaat. Immikkut siunnersortit inatsisit sukkulluunniit atuuttut malinnissaannut pisussaaffeqarput, ilanggullugu nipangiussisimasussaatitaaneq pillugu maleruagassat nalinginnaasut imaluunniit immikkut ittut.

*Imm. 2.* Immikkut siunnersortit pinerluttulerinermut inatsimmi aamma pisortat ingerlatsineranni suliassanik suliariinnitarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni, inunnut pisortat ingerlatsiviisa iluanni sulisuuusunut nipangiussisimasussaatitaaneq pillugu maleruagassanik malinnittussaapput. Nipangiussisimasussaatitaanermi tassani ilaapput ilaatigut inuit ataasiakkaat inuttut atugaannik mianerinninnissaq, taamatullu pisut malillugit nipangiussisimasussaatitaaneq tunngavilersoneqarsinnaappat oqartussaasut suliffiup iluani aalajangiiniarneranni suliat ingerlanerannik mianerinninnissaq.

Nipangiussisimasussaatitaaneq aamma atorfeqarunnaareerernerup kingorna atuuppoq.

#### *Atorfinitisitsineq*

**§ 6.** Naalakkersuisut Siulittaasuat aamma Naalakkersuisoq Naalakkersuisoqarfimmi politikkikkut qullersatut akisussaasutut immikkut siunnersortinik atorfinitisitsisinnaapput.

*Imm. 2.* Immikkut siunnersortinik atorfinitisitsineq atorfimmik inuttassarsiuilluni tamanut ammasumik allagarsiussaqanngikkaluarluni pisinnaavoq. Kingusinnerpaamik ulloq immikkut siunnersortip sulilerfia eqqorlugu immikkut siunnersortip atorfinitinera [www.naalakkersuisut.gl](http://www.naalakkersuisut.gl)-imi tamanut ammasumik saqqummiunneqassaaq. Immikkut

siunnersortip tunuliaqtai aamma piginnaasai kiisalu suliassaattut eqqarsaatigineqartut pillugit naatsumik nassuaat, tamanut ammasumik saqqummiinerup imarissavaa.

*Aningaasarsiat atorfegarnermilu atugassarititaasut*

**§ 7.** Immikkut siunnersortit aningaasarsiaat soraarnerussutisiassaallu allaffimmi pisortamut akissaasersuinermut naapertuitissapput.

*Piffissaq suliffiusussaq*

**§ 8.** Piffissaq suliffiusoq aallaaviatigut sapaatip akunneranut nalunaaquttap akunnerinik 40-inik sivisussuseqarpoq. Silineq sapaatip akunnerata ingerlanerani ullut tamaasa ingerlanneqassaaq. Sapaatini nalliuutnilu sulinermut aamma sulinngiffeqarfissani sulinermut immikkut ajunngitsorsiassaqartitsisoqassangilaq. Immikkut siunnersortit qaammatini pingasuni nalunaaquttap akunneri 80-it piareersimanissamik pisussaaffeqarput. Qaammatini pingasuni nalunaaquttap akunnerisa 80-it saniatigut qaangiuttoorluni sulineq, maleruagassat qaqugukkulluunniit atuuttut naapertorlugit akilerneqassaaq.

*Ineqarneq*

**§ 9.** Immikkut siunnersortitut atorfimmut atasumik, isumaqatigiissumi isumaqatigiissuteqartoqarsimanngippat, inissiamut innersuunneqarnissamut pisinnaatitaaffeqartitsisoqanngilaq. Inissiamut innersuussisoqartussaasimappat, Namminersorlutik Oqartussani maleruagassat qaqugukkulluunniit atuuttut naapertorlugit tamanna pissaaq.

*Atorfegarunnaarneq*

**§ 10.** Immikkut siunnersortitut atorfegarneq Inatsisartunut qinersinissap nalunaarutigineqarnerani imaluunniit Naalakkersuisumik nutaamik toqqaanermi (ilanngullugu suliassaqfinnut akisussaaffit allangortinneqarnerannut aamma nikerartitsinermut ilaatiillugu) atorunnaassaaq. Immikkut siunnersortitut atorfik tassunga atatillugu piffissami aalajangersimasumi atorfivoq.

*Imm. 2.* Inatsisartunut qinersinissap nalunaarutigineqarnerani imaluunniit Naalakkersuisumik nutaamik toqqaanermi immikkut siunnersortip atorfegartinneqarnera, sulisitsisut aamma atorfillit akornanni inatsisitigut pissutsit pillugit Inatsisartut inatsisaat naapertorlugu ilimasaarinikkut atorunnaassaaq, aammalu immikkut siunnersorti piffissami tassani suliunnaarsinnejqassalluni.

**§ 11.** Immikkut siunnersorti atorfegarnerup atorunnaarneranut suliunnaarsinnejqarneranullu atatillugu allakkatigut pissutsit pillugit ilisimatinnejqassaaq. Kaajallaasitamut matumunnga

ilanngussatut, ilisimatitsissutitut allakkat nalinginnaasut ilanngunneqarput, immikkut siunnersortimut Inatsisartunut qinersinerup imaluunniit Naalakkersuisumik nutaamik toqqaanerup malitsigisaanik soraarsitsinermi aamma suliunnaarsitsinermi aggiullugit tunniunneqartussat imaluunniit tammarnaveeqquserlugit nassiunneqartussat.

*Imm. 2.* Immikkut siunnersorti soraarsitsinermut allakkat tigoreernerisa kingorna allaffimmi pigisaminik poortuinissamut periarfissaqartinneqassaaq, tamatumalu kingorna pineqartup kingusinnerpaamik ulloq taanna Naalakkersuisoqarfik qimassavaa. Naalakkersuisoqarfip peqatigisaanik matuersaatit, isernissamut kortit il.il. tigussavai. Immikkut siunnersorti qineqquaarnerup nalaani Naalakkersuisoqarfimmut ulluinnarni isertassanngilaq.

**§ 12.** Immikkut siunnersorti suliunnaarsinnejnarerup nalaani Namminersorlutik Oqartussat qarasaasiatigut attaveqaataannut aamma e-mail-iinut il.il. isersinnaassanngilaq, taamatullu Namminersorlutik Oqartussat qarasaasiatigut attaveqaataannut avataaniit attavilerneqarsimappat taanna atorunnaarsinnejnqassalluni. Naalakkersuisoqarfip e-mailimut nammineq akisartoq ikkutissavaa, tassani allassimassalluni immikkut siunnersorti Inatsisartunut qinersinissamik nalunaaruteqarnermut imaluunniit Naalakkersuisumik nutaamik toqqaanermut atatillugu suliunnaarsinnejnqarnini pissutigalugu attaveqarfingeqarsinnaanngitsoq. Naalakkersuisoqarfip nammineerluni akisartumi immikkut siunnersortip attaveqarfingeqarnissaanut paasissutissaalersut ilisimatitsissutigisinnaavai.

*Imm. 2.* Immikkut siunnersortip oqarasuaataa angallattagaq tiguneqassaaq. Oqarasuaammi nammineerluni akisartumi immikkut siunnersorti suliunnaarsinnejnqarsimasoq oqaatigineqassaaq aammalu immikkut siunnersortip attaveqarfingeqarnissaanut paasissutissaalersut ilisimatitsissutigineqarsinnaallutik.

**§ 13.** Immikkut siunnersortitut atorfearneq aamma sulisitsisut aamma atorfillit akornanni inatsisitigut pissutsit pillugit Inatsisartut inatsisaat aamma atorfinitsitsinermut inatsisini maleruagassat nalinginnaasut naapertorlugit atorunnaarsinnejnqarsinnaavoq.

*Suliunnaarsinnejnqareernerme allami atorfinitneq, ilanngaatiginninneq aamma  
sulinngiffearneq*

**§ 14.** Immikkut siunnersorti piffissami suliunnaarsitsiviusumi Naalakkersuisoqarfimmitt aningaasarsiaqartinneqassaaq. Immikkut siunnersorti piffissami suliunnaarsitsiviusumi allamik suliffeqalernissamut pisinnaatitaavoq, aammalu taamatut suliffeqalerneq tassanilu isertitat pillugit Naalakkersuisoqarfimmut allakkatigut nalunaarutigissallugit.

*Imm. 2.* Naalakkersuisoqarfip piffissami suliunnaarsitsiviusumi nutaamik suliffeqalerneermi isertitat ilanngaatigissavai. Taamaattoq immikkut siunnersortip suliunnaarsinnejnqarnissaq sioqqullugu saniatigut sulinermi isertitai piffissami suliunnaarsitsiviusumi taama annertutigiinnarlutik (allanguuteqaratik) ingerlaannartut ilanngaatigineqassanngillat. Suliunnaarsinnejnqarnermut atatillugu saniatigut suliaqarneq allanguuteqarpat, immikkut siunnersortip tamanna pillugu Naalakkersuisoqarfik ilisimatissavaa, aammalu tamakkiisumik ilanngaasiisoqassalluni.

**§ 15.** Immikkut siunnersorti Inatsisartunut qinersereernerup imaluunniit Naalakkersuisumik nutaamik toqqaareernerup kingorna atorfimmut tassunga imaluunniit Naalakkersuisoqarfimmi atorfimmut assingusumut uteqqippat, aningaaarsiarineqartut atorunnaassapput. Taamaalilluni atorfimmi tassani imaluunniit Naalakkersuisoqarfimmi allami atorfimmi assingusumi atorfinnermut atatillugu marloriaammik aningaaarsiaqartitsisoqarsinnaanngilaq.

**§ 16.** Sulinngiffeqartarneq pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 9, imm. 1-imi piffissat sulinngiffeqartarnerlu taaneqartut, piffissami suliunnaarsitsiviusumiissinnaappata, sulinngiffeqarnissap aalajangerneqareersimanera apeqquaatinnagu, sulinngiffeqarfissat tamarmik sulinngiffeqarfingeqareersimasutut isigineqassapput.

**§ 17.** Piffissami suliunnaarsitsiviusumi sulisitsisumit nutaamit aningaaasarsiat piffissami sulinngiffeqarfissat sinnerisa aamma sivisunerusumik sulinngiffeqarfissap nalunaarutigineqarnissaannut piffissaliussap qaangiutereernerani katersorneqarsimasut aammalu piffissami sulinngiffeqarfissat sinnerisa aamma sivisunerusumik sulinngiffeqarfissap sivisussusaa, aningaaasarsianut ilanngaatigineqassangillat.

#### *Uternissamut pisinnaatitaaneq*

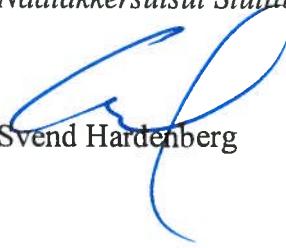
**§ 18.** Immikkut siunnersortitut atorfeqarnissamut Namminersorlutik Oqartussani sulisoq qinnuteqarnermigut aningaaasarsiaqarani sulinngiffeqarnissamut pisinnaatitaavoq. Taamaattorli Naalakkersuisoqarfimmi sulisup atorfefqarfingisaani immikkut siunnersortitut atorfinnernissamut aningaaasarsiaqarani sulinngiffeqarnissaq akuerineqarsinnaanngilaq.

*Imm. 2.* Aningaaasarsiaqarluni sulinngiffeqarnissaq maleruagassat aamma allaffissornikkut suleriaatsit atuuttut naapertorlugit allatigut akuerineqarsinnaavoq.

#### *Atuutsitsilerneq*

**§ 19.** Kaajallaasitaq ulloq 1. januari 2014 atuutilerpoo.

*Naalakkersuisut Siulittaasuata Naalakkersuisoqarfia, ulloq*

  
Svend Hardenberg

/

  
Mininnguaq Kleist

Ilanngussat:

Isumaqatigiissut nalinginnaasoq,

Ilisimatitsissutitut allagaq nalinginnaasoq

Allakkat ilisimatitsissutaasut nalinginnaasut

Immikkut siunnersortip aqqa

Ulloq

Ullumi ulloq Inatsisartunut qinersinissaq nalunaarutigineqarpoq

imaluunniit

Ullumi ulloq <suliassaqarfimmut> Naalakkersuisoq nutaaq toqgarneqarpoq.

Taamaattumik ilisimatitsissutigissavara illit ulloq 1. <qaammat> <ukioq> aallarnerfigalugu <taaguut> Naalakkersuisoqarfimmi <immikkut siunnersortitut> sulininnit soraarsinnejartutit. Ullumi ulloq aallarnerfigalugu piffissami atorfeqarnerup atorunnaarnissaata tungaanut suliunnaarsinnejarputit. Atorfeqarnerpit atorunnaarsinnejarneranut atatillugu aammalu piffissami suliunnaarsitsiviusumi atugassarititaasut atorfininnermut isumaqatigissuteqarninni allassimapput.

Piffissami suliunnaarsitsiviusumi Naalakkersuisoqarfimmut ulluinnarni isertarsinnaanngilatit. Tamatuma saniatigut Namminersorlutik Oqartussani attaveqaatinut aamma e-mailikkut allakkanut isersinnaassanngilatit. Taamaattumik ullumi ulloq aallarnerfigalugu e-mailikkut allagarsisinnaanerit matuneqarpoq, taamatullu Namminersorlutik Oqartussani attaveqaatinut isersinnaajunnaarsinnejarlutit. Tassunga atatillugu ilisimatitsissutigineqarsinnaavoq, e-mailikkut allagarsisarfiit nammineerluni akisartumik ikkussivigineqarmat, tassani allassimalluni Inatsisartunut qinersinissamik nalunaaruteqarnermut / <suliassaqarfimmut> Naalakkersuisumik nutaamik toqqaanermut atatillugu suliunnaarsinnejarnerit pissutigalugu attaveqarfigineqarsinnaanngitsutit. Taamatuttaaq oqarasuaatinnut angallattakkamut oqarasuaammi nammineerluni akisartoq ikkunneqarpoq.

Makkua piaartumik tunniuteqquneqarput uunga <taaguut> <ateq>, <immikkoortortaqarfik>:

Namminersorlutik Oqartussat allaffeqarfiinut isersinnaanermut korti aamma matuersaatit.

Qarasaasiaq angallattagaq, tablets, oqarasuaat angallattagaq il.il.

Peqatigisaanik allaffiit nammineerlutit pigisatit tigullugit imaaqquneqarpoq. Tamatuma kingorna suliffik qimaqquneqarpoq.

Piffissami suliunnaarsitsiviusumi tamarmi allamik suliffeqalernissamik piginnaatitaavutit. Taamaattorli allamik suliffeqalissaguit tamanna tassanilu isertitatit pillugit allakkatigut paasissutissiinissamut pisussaaffeqarputit, pissutigalugu atorfininnermut isumaqatigiissutit naapertorlugit piffissami suliunnaarsitsiviusumi nutaamik suliffitaarninni isertitatit aningaasarsianut Naalakkersuisoqarfiup ilanngaatigisussaammagit.

Ilanngaatiginninnermut atatillugu matumani erseqqissarneqassaaq, qinersereernerup imaluunniit Naalakkersuisumik nutaamik toqqaareernerup kingorna aammalu atorfeqarnerup ingerlaannarnerata malitsigisaanik, atorfimmut tassunga uteqqikkuit imaluunniit Naalakkersuisoqarfimmi allami atorfimmi assingusumi atorfinikkuit, piffissamit atorfimmut tassunga uteqqinninnit imaluunniit atorfimmi assingusumi atorfininnermit, maannamut aningaasarsiarisimasannut pisinnaatitaaffeqarnerit atorunnaartussaaminat.

<Naalakkersuisoqarfieuq tassani sulinngiffeqartarnermut inatsimmi § 9, imm. 1-imut naapertuuttumik sulinngiffeqarfissat piffissami suliunnaarsitsiviusumi sulinngiffeqarfingineqareersimasutut isigneqartut pillugit paasissutissat ilanngussinnaavai - allanneqassaaq sulinngiffeqarneq tamarmi imaluunniit ilaanna sulinngiffeqarfingineqarsimasutut isigneqarnersoq. Tamatumunnga sulinngiffeqartarnermut inatsimmi § 9, imm. 1 apeqqutaavoq>

Inussiarnersumik inuulluaqqusillunga